



FABRIC PORTABLE

WIRELESS SPEAKER

QUICK START GUIDE

SP7 QSG 02

1. Unpack

Make sure the following items came in this package:

(1) rechargeable wireless speaker

(1) micro-USB charging cable

2. Charge the speaker

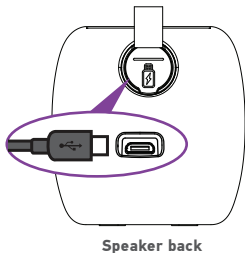
Before you start using the speaker for the first time, it's a good idea to charge it completely.

To charge the speaker: Open the  rubber door on the back of the speaker. Plug the included micro-USB charging cable into the charging jack behind this door.

Plug the other end of the charging cable into a USB power source.

The top of the speaker flashes orange while the speaker is charging. It turns green when the speaker is fully charged.

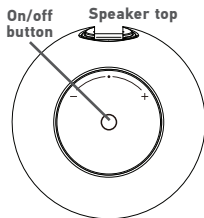
Note: You can use the speaker while it's charging.



3. Turn the speaker on

Press and hold the on/off button on the top of the speaker to turn it on. The speaker says “Power on,” and its top flashes multicolored lights.

NOTE: If you want to use two SP7 speakers together at the same time, skip to the Adding speakers section on page 6.



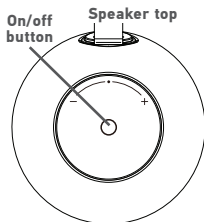
4. Pair and connect to your phone

Enable Bluetooth on your smartphone or other device (if it isn't already on).

Make sure the speaker is on (the top should be flashing multicolor light). If it isn't, press and hold the on/off button on the top of the speaker.

Choose **AR SP7** from the pairing options on your smartphone. (If it's not in the list, choose “Scan” from your phone's Bluetooth menu.) The speaker says “Device connected” when it's finished pairing and connecting to your smartphone.

NOTE: The process of enabling Bluetooth and connecting varies from device to device. See your device's owners manual for more information and specific instructions.



NOTE: If you've previously paired a different Bluetooth device with this speaker, the speaker will automatically attempt to reconnect to that device when you switch the speaker on. If you want to pair to a new device, turn off Bluetooth on the previously paired device. Then turn the speaker on and pair it with the new device.

Bluetooth wireless connection tips

- Make sure the Bluetooth capability of your device is turned on.
- For newer smartphone models, the Bluetooth wireless connection works up to a range of roughly 100 feet (30 meters). For older phones, it works up to 33 feet (10 meters). This range may vary, however, based on other factors, such as room layout, wall material, obstacles, your device's Bluetooth performance, etc. If you're having problems connecting to the speaker, move closer to it.
- If your device asks you for a password to connect, use "0000".

If you're having trouble reconnecting, try the following solution:

- Find the device named **AR SP7** in the Bluetooth menu on your phone, and remove (or forget) this device. Then start the pairing process described in this section again to re-pair and connect.

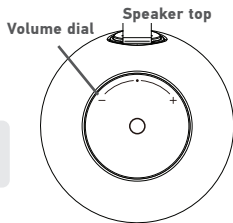
5. Start playing music on your device

Set your device's volume for music to 75%. Start playing music or other audio on your device. Within seconds, the speaker starts streaming the audio wirelessly via Bluetooth. The lights on the top of the speaker pulse in time to the music.

To adjust the volume of your audio:

Turn the volume dial on the top of the speaker or use the volume controls on your phone.

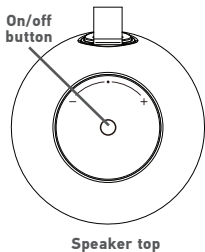
TIP: If you're playing music via Bluetooth, a quick single-press on the speaker's on/off button will pause/play.



Adding speakers (stereo mode)

If you have a second SP7 wireless speaker, you can use it together with this one in stereo mode. **To use 2 SP7 speakers together in stereo mode:**

1. Turn on both speakers. (Press and hold the on/off button on the top of each.)
2. Make sure both speakers are in pairing mode (not connected to your phone via Bluetooth). The top of each speaker should be flashing multi-color light.
3. Give a quick **double press** to the on/off button on the top of each speaker to put them in stereo mode.
4. The speakers beep to signal that stereo mode is ready. The left speaker (master) flashes red, and the right speaker flashes multi-color.



Once the speakers are connected with each other, one of the speakers will try to pair to your phone. Find the **AR SP7** in your phone's Bluetooth menu and connect to it. Once the speaker says "Connected," start playing music on your Bluetooth device and enjoy!

Tour of the wireless speaker

Top

Top light pulses to the beat of the music and indicates speaker status:

Flashing multicolor—the speaker is ready to pair via Bluetooth.

Flashing orange—the speaker is charging.

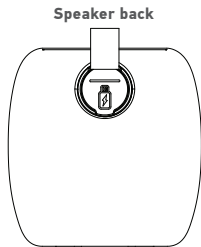
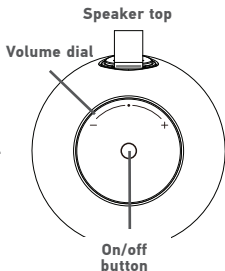
Solid green—the speaker is fully charged.

On/off button turns the speaker on and off (press and hold). It also functions as a play/pause button when Bluetooth audio is playing. If you have 2 SP7 speakers, this button pairs them to work in multi-speaker mode (double press).

Volume dial adjusts the volume of the speaker.

Back

Charging jack (behind the  door) connects to the USB cable provided to power or charge the speaker.





HAUT-PARLEUR

EN TISSU PORTABLE SANS FIL

GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

1. Déballage

S'assurer que les articles suivants sont inclus dans l'emballage :

(1) Haut-parleur rechargeable sans fil

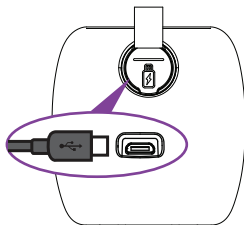
(1) Câble de chargement micro-USB

2. Charger le haut-parleur

Avant de commencer à utiliser le haut-parleur pour la première fois, il est conseillé de le charger complètement.

Pour charger le haut-parleur :

Ouvrir le cache en caoutchouc  situé à l'arrière du haut-parleur. Brancher le câble de chargement micro-USB inclus dans la prise de chargement que ce cache recouvre.



Arrière du haut-parleur

Brancher l'autre extrémité du câble de chargement sur une source de courant USB.

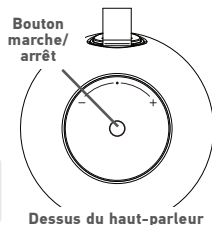
Le dessus du haut-parleur clignote orange pendant le chargement du haut-parleur. Il devient vert lorsque le haut-parleur est complètement chargé.

Remarque : Il est possible d'utiliser le haut-parleur pendant qu'il se charge.

3. Allumer le haut-parleur

Appuyer sur le bouton marche/arrêt situé sur le dessus du haut-parleur et le maintenir enfoncé. Le haut-parleur annonce « Power on » (Allumé) et le dessus clignote de lumières multicolores.

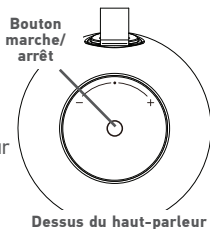
REMARQUE : Si vous souhaitez utiliser deux haut-parleurs SP7 en même temps, passez à la section Ajout de haut-parleurs à la page 13.



4. Appariement et connexion au téléphone

Activer la fonction Bluetooth du téléphone intelligent ou de tout autre appareil (si ce n'est pas déjà fait).

S'assurer que le haut-parleur est allumé (le dessus de celui-ci devrait clignoter multicolore). Si ce n'est pas le cas, appuyer sur le bouton marche/arrêt situé sur le dessus du haut-parleur et le maintenir enfoncé.



Sélectionner **AR SP7** dans les options d'appariement de votre téléphone intelligent. (S'il ne figure pas sur la liste, choisir « Balayer/Scan » dans le menu Bluetooth du téléphone.)

Le haut-parleur annonce « Device Connected » (Appareil connecté) lorsque l'appariement et la connexion au téléphone intelligent sont terminés.

REMARQUE : Le processus d'activation Bluetooth et de connexion varie d'un appareil à l'autre. Se reporter au manuel du propriétaire de l'appareil pour obtenir des informations supplémentaires et des instructions spécifiques.

REMARQUE : Si un autre appareil Bluetooth a été apparié antérieurement au haut-parleur, celui-ci, lorsqu'il est allumé, essaie automatiquement de se reconnecter à cet appareil. Si l'appariement à un nouvel appareil est souhaité, désactiver la fonction Bluetooth sur l'appareil apparié antérieurement. Allumer ensuite le haut-parleur et l'appairer avec le nouvel appareil.

Conseils pour la connexion sans fil Bluetooth

- Vérifier que la fonction Bluetooth de l'appareil est activée.
- Pour de nouveaux modèles de téléphone intelligent, la connexion sans fil Bluetooth dispose d'une portée d'environ 30 m (100 pi). Pour les téléphones plus anciens, elle dispose d'une portée d'environ 10 m (33 pi). Cependant, cette portée peut varier en fonction d'autres facteurs, tels que l'agencement de la pièce, le matériau des murs, les obstacles, la performance Bluetooth de l'appareil, etc. En cas de problème de connexion avec le haut-parleur, se rapprocher du haut-parleur.
- Si l'appareil demande un mot de passe pour se connecter, utiliser « 0000 ».

En cas de difficultés pour se reconnecter, essayer la solution suivante :

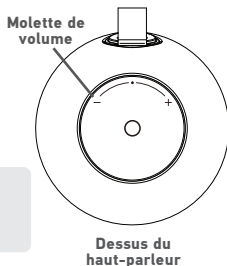
- Trouver l'appareil **AR SP7** dans le menu Bluetooth du téléphone, et supprimer (ou oublier) cet appareil. Puis recommencer le processus d'appariement décrit dans cette section pour réappairer et se connecter.

5. Démarrer la lecture de musique sur l'appareil

Réduire le volume sonore de l'appareil à 75 % pour écouter de la musique. Démarrer l'écoute de musique ou de toute autre source audio sur l'appareil. En quelques secondes, le haut-parleur diffuse l'audio en flux sans fil via Bluetooth. Les lumières du dessus du haut-parleur pulsent au rythme de la musique.

Réglage du volume audio : Faire tourner la molette de volume sur le dessus du haut-parleur ou utiliser les commandes de volume du téléphone. phone.

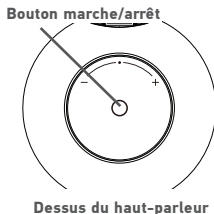
CONSEIL : Si l'écoute de la musique est effectuée depuis Bluetooth, une simple et rapide pression sur le bouton On/off (Marche/arrêt) suspend/active la lecture.



Ajouter des haut-parleurs (Mode stéréo)

Si vous disposez d'un deuxième haut-parleur sans fil SP7, vous pouvez l'utiliser avec celui-ci en mode stéréo. **Pour utiliser 2 haut-parleurs SP7 ensemble en mode stéréo :**

1. Activer les deux haut-parleurs. (Appuyer sur le bouton marche/arrêt situé à l'arrière de chaque haut-parleur et les maintenir enfoncés.)
2. Vérifier que les deux haut-parleurs sont en mode d'appariement (non connectés à votre téléphone via Bluetooth). Le dessus de chaque haut-parleur devrait clignoter multicolore.
3. Appuyer rapidement **deux fois** sur le bouton marche/arrêt à l'arrière de chaque haut-parleur pour les mettre en mode stéréo.
4. Les haut-parleurs émettent un signal sonore pour indiquer que le mode stéréo est prêt. Le haut-parleur de gauche (maître) clignote rouge, et celui de droite clignote multicolore.



Une fois que les haut-parleurs sont connectés l'un à l'autre, un des deux tentera de s'apparier avec votre téléphone. Rechercher l'**AR SP7** dans le menu Bluetooth du téléphone et se connecter à celui-ci. Une fois que le haut-parleur annonce « Connected » (Connecté), démarrer la lecture de musique sur l'appareil Bluetooth et apprécier !

Présentation du haut-parleur sans fil

Dessus

La lumière du dessus pulse au rythme de la musique et indique l'état du haut-parleur :

Le clignotement multicolore indique que le haut-parleur est prêt pour l'appariement via Bluetooth.

Le clignotement orange indique que le haut-parleur est en cours de chargement.

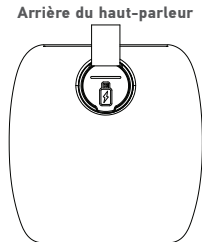
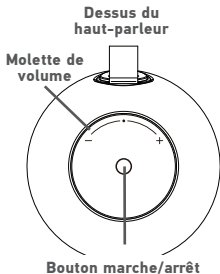
Le vert fixe indique que le haut-parleur est complètement chargé.

Le bouton marche/arrêt allume ou éteint le haut-parleur (appuyer et maintenir enfoncé). Il fonctionne aussi comme un bouton de lecture/pause lors de la lecture de l'audio Bluetooth. Si 2 haut-parleurs SP7 sont disponibles, ce bouton les apparie pour fonctionner en mode haut-parleurs multiples (double pression).

La molette de volume permet de régler le volume du haut-parleur.

Arrière

La prise de chargement (derrière le cache ) connecte le câble USB fourni pour alimenter ou charger le haut-parleur.





ALTAVOZ INALÁMBRICO

DE TELA PORTÁTIL

GUÍA DE INICIO RÁPIDO

1. Desembale el producto

Asegúrese de que se incluyan los siguientes elementos en el embalaje:

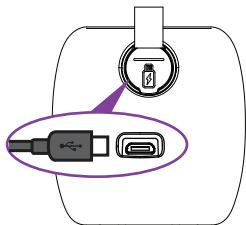
(1) Altavoz inalámbrico recargable

(1) Cable de carga micro USB

2. Cargue el altavoz

Antes de comenzar a utilizar el altavoz por primera vez, se recomienda cargarlo por completo.

Para cargar el altavoz: abra la tapa de goma  ubicada en la parte posterior del altavoz. Conecte el cable de carga micro-USB incluido al conector de carga ubicado detrás de esta tapa.



Parte posterior del altavoz

Conecte el otro extremo del cable de carga a una fuente de alimentación USB.

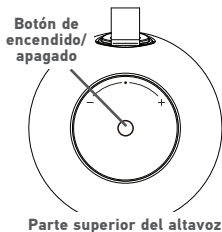
La parte superior del altavoz parpadea de color naranja durante la carga del altavoz. Se encenderá de color verde cuando el altavoz esté totalmente cargado.

Nota: Puede utilizar el altavoz mientras se está cargando.

3. Encienda el altavoz

Mantenga oprimido el botón de encendido/apagado ubicado en la parte superior del altavoz para encenderlo. El altavoz emitirá el mensaje “Power on”, y la parte superior comenzará a parpadear con luces multicolores.

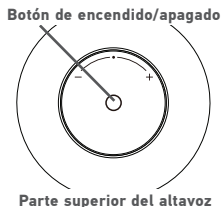
NOTA : Si quiere utilizar dos altavoces SP7 juntos al mismo tiempo, diríjase a la sección “Cómo agregar altavoces” en la página 20.



4. Vincule y conéctese con su teléfono

Active Bluetooth en su teléfono inteligente u otro dispositivo (si no está activada esta función).

Asegúrese de que el altavoz esté encendido (la parte superior deberá parpadear con luces multicolores). De lo contrario, mantenga oprimido el botón de encendido/apagado ubicado en la parte superior del altavoz.



Elija **AR SP7** en las opciones de vinculación del teléfono inteligente. (Si el dispositivo no aparece en la lista, seleccione “Buscar” en el menú Bluetooth del teléfono).

El altavoz emitirá el mensaje “Device Connected” (Dispositivo conectado) cuando finalice la vinculación con el teléfono inteligente.

NOTA: El proceso de activación y conexión de Bluetooth varía según el dispositivo. Consulte el manual del propietario del dispositivo para obtener más información e instrucciones específicas.

NOTA: Si vinculó previamente otro dispositivo Bluetooth con el altavoz, este intentará volver a conectarse automáticamente con ese dispositivo cuando lo encienda. Si desea realizar la vinculación con un dispositivo nuevo, active Bluetooth en el dispositivo previamente vinculado. A continuación, encienda el altavoz y vincúlelo con el dispositivo nuevo.

Consejos para la conexión inalámbrica Bluetooth

- Asegúrese de que la funcionalidad Bluetooth del dispositivo esté activada.
- En el caso de los modelos de teléfonos inteligentes más nuevos, la conexión inalámbrica Bluetooth funciona con un alcance de hasta aproximadamente 100 pies (30 metros). En el caso de los más antiguos, funciona hasta 33 pies (10 metros). Sin embargo, este alcance puede variar en función de otros factores, como la disposición de la salida, el material de las paredes, los obstáculos, el rendimiento del dispositivo Bluetooth, etc. Si tiene problemas para conectarse con el altavoz, acérquese.
- Si el dispositivo le solicita una contraseña para conectarse, utilice “0000”.

Si tiene problemas para reconectarse, intente la siguiente solución:

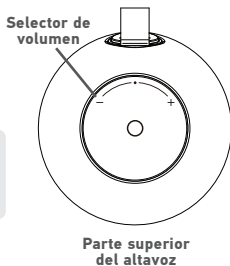
- Busque el dispositivo con el nombre **AR SP7** en el menú Bluetooth en el teléfono y elimine (u olvide) este dispositivo. A continuación, comience nuevamente el proceso de vinculación descrito en esta sección para volver a vincular y conectarse.

5. Comience a reproducir música en el dispositivo

Ajuste el volumen del dispositivo para la música en 75 %. Comience a reproducir música u otro audio en el dispositivo. En algunos segundos, el altavoz comenzará a transmitir el audio de forma inalámbrica a través de Bluetooth. Las luces ubicadas en la parte superior del altavoz parpadearán al ritmo de la música.

Para ajustar el volumen del audio:
Gire el selector de volumen ubicado en la parte superior del altavoz o utilice los controles de volumen del teléfono.

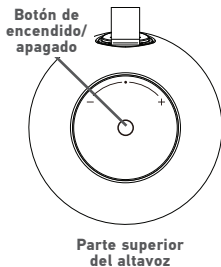
CONSEJO: Si está reproduciendo música a través de Bluetooth, al oprimir una vez sola rápidamente el botón de encendido/apagado del altavoz, se pausará/reproducirá.



Cómo agregar altavoces (modo estéreo)

Si tiene un segundo altavoz inalámbrico SP7, puede utilizarlo junto con este altavoz en el modo estéreo. **Para utilizar 2 altavoces SP7 juntos en el modo estéreo:**

1. Encienda ambos altavoces. (Mantenga oprimido el botón de encendido/apagado ubicado en la parte superior de cada altavoz).
2. Asegúrese de que ambos altavoces estén en el modo de vinculación (no conectados al teléfono a través de Bluetooth). La parte superior de cada altavoz deberá parpadear con luces multicolores.
3. Oprima rápidamente **dos veces** el botón de encendido/apagado ubicado en la parte superior de cada altavoz para activar el modo estéreo.
4. Los altavoces emitirán un pitido para indicar que el modo estéreo está activado. El altavoz izquierdo (principal) parpadea de color rojo y el altavoz derecho parpadea con luces multicolores.



Una vez que los altavoces estén conectados entre sí, uno de los altavoces intentará vincularse con el teléfono. Busque el dispositivo **AR SP7** en el menú Bluetooth del teléfono y conéctese. Una vez que el altavoz emita el mensaje “Connected”, comience a reproducir música en el dispositivo Bluetooth y disfrute.

Recorrido por altavoz inalámbrico

Parte superior

La luz superior parpadea al ritmo de la música e indica el estado del altavoz:

Parpadeo multicolor: el altavoz está listo para la vinculación a través de Bluetooth.

Parpadeo de color naranja: el altavoz se está cargando.

Parpadeo de color verde: el altavoz está totalmente cargado.

El botón de encendido/apagado permite encender y apagar el altavoz (al mantener oprimido). También funciona como un botón para reproducir/pausar cuando se está reproduciendo el audio Bluetooth. Si tiene 2 altavoces SP7, este botón permite vincularlos para que funcionen en el modo de varios altavoces (al oprimir dos veces).

El selector de volumen permite ajustar el volumen del altavoz.

Parte posterior

El conector de carga (detrás de la tapa ) permite conectar el cable USB proporcionado para alimentar o cargar el altavoz.

